

此為編留與
奄威士文(東方)有限公司
發行及製造眼鏡商

舖在本坡那夫美芝律一百十五號
門牌

英一九二四年八月四日

總匯新報

THE UNION TIMES

號六十二百一牌門力得實祿哥即街靈吉坡架星在所行發總 (浦春梅人行發兼印督)

Printed and Published by Hoy Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, Co.
No. 126, Cross Street, Singapore. 號九十六百二風律德 Telephone No. 268.

(號二十五百六千五第紙聞新)

日九初月二丑乙次歲年六十七百四千二子孔
二拜禮日三月三年四十國民華中

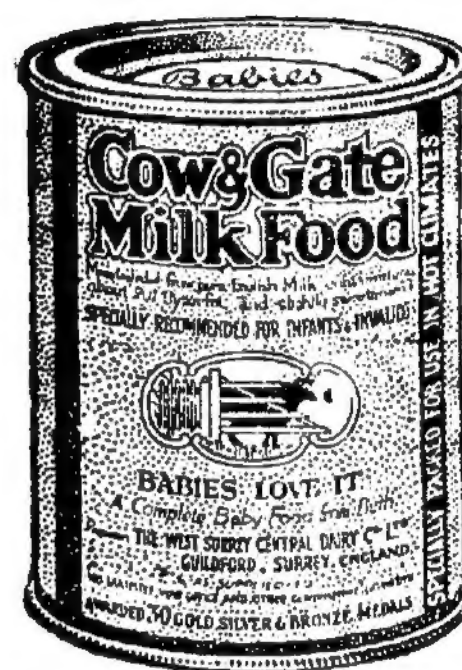
衛生堂及斯芬那公司現已由土庫花園
街三十二號門牌遷至本坡他里加刺夫士
的力六號七號門牌

(67 Telegraph Street, Singapore)

英一九二四年八月九號

Cow & Gate Milk Food

粉乳牛標商欄牛



小孩極

珍愛之

此牛乳粉性質溫和無焦燥之患乃最可靠凡
家內有小孩者應備一罐各藥房及雜貨店
均有出售

若有謂難於備辦等事請詢問本坡羅敏申
律門牌四十四號沙順公司唯一代理便妥

星加坡羅敏申律門牌四十九號

Sole Agent: M. R. Sassoon 49 Robinson Road

Singapore



34 Hill Street, Singapore
Special Treatment
For eyes & Piles

本醫生專治眼疾及痔瘡等症。凡患此症者，不論新久，一經診治，無不立見奇效。本醫生所用之藥，均係名貴藥材，精製而成，功效神速。凡有患此症者，請速來診治，以免延誤。本診所設在星加坡海山街三十四號，每日上午九時至下午六時診治。診費極其低廉，貧苦者不收診費。本診所並設有化驗室，可為病人化驗各種血液，以資診斷。凡有患此症者，請速來診治，以免延誤。

本坡工部局地界已提出更改之通告

工部局律例第一百三十五條

啟者本坡工部局地界已提出更改之通告，凡有持地契者，務請於本月二十五日前，將地契交回工部局，以便核對。如有持地契者，未於規定期限內交回，其地契將被視為廢止。特此通告。工部局地界更改之通告，係根據工部局律例第一百三十五條之規定。凡有持地契者，務請注意。如有持地契者，未於規定期限內交回，其地契將被視為廢止。特此通告。工部局地界更改之通告，係根據工部局律例第一百三十五條之規定。凡有持地契者，務請注意。如有持地契者，未於規定期限內交回，其地契將被視為廢止。特此通告。

Dr. MORSE'S
INDIAN
ROOT
PILLS

醫生印度草根

善滑大腸○清
長消化○平肝
一切血病肝病
不藥到春回○
此丸善搜病源
○諸君若覺
但請即服印度
次○自然精神
消除○可怪回
誠養生補潤之
星期服丸一兩
除○食量加增
無恙也○

星架坡 金士銀

甲子年元月初五日

隨處皆可安置
(普通適用)

代售處

石叻 甲厘亞街
古號門牌 朗軒公司

吉隆坡池公司

鹿能瑞明公司

怡保 華益號

馬六甲同益棧

蘇坡三益號

完
全
僑
胞
國
貨
請
用

先施公司玻璃廠謹啟

兜安氏秘製

此丸專治內腎虧損，腰風濕，此丸能補虛，壯體，去切汚毒，此丸靈驗，中外具良藥也。

兜安氏秘製保腎丸
專治腎病之無上品

背痛

血之清濁惟腎是賴腎強則血清人健腎弱則血濁人之病其最足疲乏腎力而致一濁莫酒色若發現之病情爲手足酸痛肌肉振動精神恍惚胃呆頭暈目眩背痛腰痛膀脫失司小便不清水腫沙石淋大脚瘋臀筋痛腦系痛心悸等總之腎病見端不一惟因病人之體質有強弱及嗜好之各異故發現之病情亦各不同且有病勢快慢之分要之不外乎腎病也治之宜早毋使延久釀成不治之症兜安氏秘製保腎丸助腎力解血濁祛風濕利小便消水腫補虛損凡病之屬於腎者服必奏效也



各埠藥房均有出售每瓶洋一元五角 每打洋十五元正

上海江西路七十一號兜安氏西藥公司啓

(農花)

南安會館緊要啟事

兄涉南安會館董事部公啟

星洲南安會館佈告

總發行所石叻小坡里時高律龍山禪寺門牌六十號
零一
分代售處石叻竹脚萬春棧

香港天壽堂海狗鞭健腎丸

女界經期暗病請試

香港天壽堂調經姑嫂丸 每盒銀一元

痛久年閉經近月閉經企頭暗病下部寒冷久未受孕滯下最難此

得自京都前清某布政家秘傳大醫生化陰精良誠女界護身聖藥
廣嗣金丹也

神功普濟水
 師者頭暈身熱傷風鼻塞急重癆症
 霍亂吐瀉風寒水土不服山嵐瘴氣
 每樽銀一

止頭刺痛丹
此頭痛丹不論風痛火痛熱痛勞
行國時江氣痛肚痛起腫打傷等症
每服良一角

上海東方大藥房
總發行香港大馬路
喉痛藥到十分鐘止痛消滅
每盒銀一角

經
(仰光)達生藥房
(萬家錫)茂彰公司
(暹羅)永和堂

(小呂宋)廣安堂
(三吧冷)滙聚公司
(泗水)元茂號

處
(舊金山)延年堂 (板城) 齊春堂 振春堂 延春堂 建安

分售
(大山脚)元春堂
(太平)杏春堂
(新馬來)協泰號

處 (大牛) 杏濟堂 (吉礁) 同德堂

南洋雜什店 石叻 牌四十七號 萬泰隆牛藥全
▲分售處二馬路廣同春

甲子年十月十五日

治婦人月經不調
治婦人赤白帶下
治婦人血氣不通
治婦人經水不調
治婦人經閉不通
治婦人經行腹痛
治婦人經行腰痛
治婦人經行頭暈
治婦人經行眼花
治婦人經行耳鳴
治婦人經行口苦
治婦人經行舌乾
治婦人經行喉痛
治婦人經行牙痛
治婦人經行心煩
治婦人經行不寧
治婦人經行不安
治婦人經行不穩
治婦人經行不固
治婦人經行不潔
治婦人經行不勻
治婦人經行不順
治婦人經行不調

廣嗣丸

本堂出品
大特色

治男子年老腎虧
治男子陽事不舉
治男子夜夢遺精
治男子腎冷精稀
治男子腰膝痠痛
治男子足膝無力
治男子眼花耳鳴
治男子口苦舌乾
治男子喉痛牙痛
治男子心煩不寧
治男子不寧不安
治男子不穩不固
治男子不潔不勻
治男子不順不調

價目 每盒拾元 每打拾元

價目 每盒拾元	治症	治症	治症	治症	治症	治症	治症	治症	治症

清濁淋丸

此丸能消解穢濁培元氣無論新起久患之時服食兩日之內痛除腫退濁止淋消解惡毒而扶神是誠二濁五淋之聖藥也

必有微毒神效極速培補宜早此丸至寶

大瓶銀壹元五毫小瓶銀總經理

廣州雙門底老成藥房
廣州十八甫老成藥房
廣州南門外泉珍茶號
佛山洪子街中法藥房
江門霍佛街中法藥房
香港元龍街瑞昌藥行

梧州城街五洲
梧州會館街五洲
桂林十字街五洲
柳州小南門五洲
南甯倉子門五洲
汕頭懷安街會豐

總經理石叻大馬路

經理處

陳廣之米食之能致脚氣浮腫

李甘蘭先生

經名醫及科學家歷年研究始悉腦氣浮腫之患係因食腐爛陳米有以致之也因此等壞米能使血中生毒旋起脚氣浮腫即如小國麻木浮腫腿膝軟弱下肢難用手掣接之其腫處成凹待三週分縫始平復若不亟為調治則遇身受其累各種疾病隨之而起若轉因而衰幾矣醫治脚氣浮腫惟一之法即新加坡北橋道七十號李世蘭先生乃近來治愈之一份子也其來函云鄙人原籍廣東嘉應州興寧縣三年前族折到此二年之後即患脚氣

大醫生紅色補丸有造血清血健血使血液強健之功力故而療治是症且可治療以下所列各症即如
料各症尤為神效凡經售西藥者均有出售或直向星加坡萬興街草廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

奉送衛生小書茲有精美衛生小書奉送如欲索取即寄一明信片至以上所列地址原班郵送一本可也
不取分文

友入屬
泰拔服

按仿軍中所示之服法試服一瓶之後即覺身體稍健脚腫稍退繼續服用漸服漸愈及至十分全愈而後已鄙人現下身體強健遠於曠昔者此誠草廉士大醫生紅色補丸之奇功也百病之根均在血虧能使血液強健諸疾自消草廉士

洋腫之症經多數名醫調治而百藥罔效後由友人介紹試服草廉士大醫生紅色補丸余從其勸

謹將草廉士大醫生紅色補丸之功效列左
均能影射
紅血補丸
真色補丸
非別種藥
所製者並
士大醫生

陸醫士大康

大醫生紅色補丸有造血清血健血使血液強健之功力故而療治是症且可治療以下所列各症即如
料各症尤為神效凡經售西藥者均有出售或直向星加坡萬興街草廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

奉送衛生小書茲有精美衛生小書奉送如欲索取即寄一明信片至以上所列地址原班郵送一本可也
不取分文



危在旦夕
河南固始三河尖南岸司家台來函聲明有小女孩由嬰孩自己藥片得慶更生其爲父者可濟川先生之原函如左云客歲小女染患屢延名醫服藥罔效風痰所閉危在旦夕偶得貴藥局證書見有嬰孩自己藥片遂函購一瓶服未發而病即全愈至今氣血充足較前強壯韋廉士大醫生精製此藥片真有起死回生之妙古之仲景東垣河間丹溪乃是韋廉士醫生如是也凡家中有小孩者不可不備嬰孩自己之藥片一瓶於家中因此此藥片乃是韋廉士醫生爲小兒及嬰孩特製之靈藥專治小兒胃弱小化便閉肚痛腹瀉痰厥傷風出牙各症寒熱不退等患且除蛔蟲等症凡經售西藥者均有出售或直向星加坡萬興街韋廉士醫生藥局購取每一瓶叻銀六角每三瓶三元郵力在內

鄂省戰雲又緊張說

▲▲紀不盡之清宮寶物

復對號架字於物品條

租店聲明

游藝會官
幾經籌畫。賴

復對號架字於物品條

安南總公司
咯郊公局

復對號架字於物品條

復對號架字於物品條

二十四頁 三六五

(續)
(劉恨我)

以人何老？

因人體如機器。時常動作。不加修理。則筋骨漸變結硬。遂致衰老。凡老年之人。舉動不甚活靈。即其明證。人服百靈機。如機器揩油。使筋骨永久不變結硬。故百靈機有阻止人體衰老之功。

人何

萬應神油



聖藥出世

此藥油乃本主人聘請著名醫生新發省主治內外科百病爲居家旅行獨一無二之聖藥

坊間販賣頭痛者甚多而未有若本行配製之得法也本主人存心濟世業紹韓康此藥一出世無抱頭號痛者矣人謂陳琳之藥可愈頭風吾以此藥亦

以上二種藥品本埠各藥房均有發售批發零沽一律歡迎
總發行新加坡我朱律七十七號培善藥局

十三年九月十一日

以人弱何

筋骨結硬。則血液不能暢流。以致瘀積。而體弱多病。服百靈機。使血液澄清。流行各部。足以抵抗病魔。而身體日強。故百靈機有防止體弱之功。

凡事過度皆精血
補足精血唯百齡機

總發行所 上海愛多亞路大世
界對過西藏路口 九福公司
 總代理 石叻 庇能 檳榔嶼 會豐大商店
 八價目▽ 大瓶二元 每打廿元 小瓶一元 每打十元

百齡幾能阻止老弱

中國農氏中西藥行有限公司招股廣告

啟者本藥行爲維持祖國藥業利權起見特集合全國同
志發起生熟藥材改良製造膏丹丸散用爲廣義之營業推
煉爲藥水藥精各種利用製料藥製修飾化妝品物計集
資本一百萬元分爲二十萬股每股香港通用銀五元經
向香港政府請准註冊爲股份有限公司總行設於香港
并於德輔道中門牌三百零八號設有總寫字樓字號
場及製造廠則設於廣州市杉木欄門牌廿三號字號
號自諸舖然爲推廣營業俾旅外僑胞得以同沾利益起
見特於南洋之(石叻)(檳城)(吉隆)(怡保)各埠分設
辦事處以資推廣而利進行現各辦事處將向當地政府
請准備案茲訂本月廿七號即西歷十一月廿二日開始
招股期以三個月止截股股票即週息一分計算由繳入股
銀日起息凡我僑胞諸君熱心振興祖國實業維持藥業
利權者尙祈踴躍認股以免額滿見遺如欲取閱招股章
程請向各辦事處或各代收股銀處取閱可也

▲本公司各埠辦事處臨時職員芳名列

(省港) 梁少侶 歐文泉 譚偉生 趙冠明 鄭淑平
李伯康 歐丹林 梁澤森 譚海夫
阮耀康 蕭少泉

(石叻) 何仲英 鄭秀謙 梅國良 黃植南 李榕輝
(庇能) 楊碧達 傅得莊 朱和榮 黃健行 李錫祥
(吉隆) 劉贊臣 歐陽雪峰 何森池 黃祖耀 李厚慈
(怡保) 張鏡如 葉瑞生 陳達伯 郭清溪 陳耀煌
南洋股務總調查員 吳榮榮 李仕榮 朱碧南

駐叻辦事處 兼收股銀處 玻璃後半德成保險公司內
駐檳辦事處 兼收股銀處 港仔口羅萬生內
駐隆辦事處 兼收股銀處 茨廠街廣益棧內
駐怡保辦事處 兼收股銀處 峇株巴轄街保和堂內
總收股銀處 廣州市杉木欄本藥行門牌廿三至廿五號
▲各埠代收股銀處列

(廣州市) 廣東銀行 遠東銀行 南方銀行
西濠酒店 萬國銀行 辦房
廣東銀行 民亞銀行 金陵酒家
新東銀行 東亞銀行 金隆酒家

(香港) 明華銀行 廣源昌金舖 民興藥房(小坡)
明新公司 廣源昌金舖 星羅公司藥房

(石叻) 天福隆 (柔佛) 星羅公司藥房
馬六甲 明新公司 運達公司 廣源昌金舖
麻坡 廣源昌金舖 廣源昌金舖
(庇能) 廣源昌金舖 廣源昌金舖
(吉隆坡) 廣源昌金舖 廣源昌金舖
(芙蓉) 廣源昌金舖 廣源昌金舖
(怡保) 廣源昌金舖 廣源昌金舖
(安順) 廣源昌金舖 廣源昌金舖
(和豐) 廣源昌金舖 廣源昌金舖

中國神農氏中西藥行有限公司謹啟

抹膠油又試到了
 啟者本報專為便利各印字家起見
 特由歐洲再行辦到上抹膠油此油
 係專為抹擦印字膠輥之用凡印字膠一經此油抹擦後永無潰發潮
 濕之虞又能辟除各色墨漬無煩用水清洗致有潰發之虞現值貨到
 無多請購一試用之方知言之不謬也如蒙賜顧價錢格外克己此佈

◎曾伯廉咳嗽藥水專治

一切喉症肺癆各病
咳嗽、陰症也。吾人慎勿輕忽之。以久咳即成肺炎。或成吐血症。或成肺癆。
曾伯廉咳嗽藥水。排除喉際濃厚之凝沫。治愈痛苦之呼吸。制止危難之咳嗽。解救血盈之肺臟。痰化除咳嗽。使君夜間乃能安眠。
曾伯廉咳嗽藥水。無鴉片攪雜其中。乃植物性之化合物。無論何處。均有出售。

◁告廣司公限有船輪豐和▷

本公司創辦航業經歷年久素蒙吾國僑胞深為歡迎敝公司
寬多感激茲再由歐洲添購新船一艘名曰豐平活大快捷專
走仰光能駛石叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸僑客之雅
意該船載量五千一噸客位二百餘名一二號客房裝修華
麗置有電燈電扇煙房茶室連動抽水涼房以及電火電扇自
水喉無線電機種種俱備應有盡有至若大艙客位寬敞地方
潔淨茶水充足伙食優美船中備役招待臻主諸商翁如蒙
配載搭客自當一律歡迎該船啟行定期如下

豐華輪船 華夏歷二月初五日啟行
往庇能 仰光

豐平新船 華夏歷二月十一日到叻
往庇能 仰光

代理船票處 廈門單 聯合公司
汕頭單 再成公司
香港單 成發公司 同協成 合益公司
乙丑年元月初七日 和豐輪船有限公司謹啟

總發行 上海三馬路 廣州下九
總經理 石叻庇能 會豐商店
唐拾義神效哮喘丸能使痕症斷尾每服一元



中國唯一專門治咳老醫生監製

久咳連服
必能藥到
病除無論
何種咳症
均皆合服
瓶內有貼
真券一張
精細如紙
幣寄回可
換圖書無
券即是偽
品

每瓶
一元

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE



注其使備活壯
卑巴文緩亞一
餅按三小時置
一茶匙即見效

代理人
星架坡 吉隆坡
轄典目兄弟公司

除痰止咳之良劑

杏仁之味辛苦溫甘爲肺經之藥能除風散寒解行痰消金風濕此露乃用杏仁煉取其精液配以藥品製成能潤肺氣除痰定喘不論新久咳嗽痰喘與肺癆肺熱咳嗽等症皆能治之實爲療肺之無上妙品也無事常服潤肺利氣快胸除痰喉養聲均者盛放每次用一二匙開水沖服衛安公司總發行

施林氏除痰止咳水

專門治咳嗽聖藥

主
治

星架坡松柏街第七	逢咳必止 真治咳之唯一聖藥也	婦人陰虛咳嗽	痰濕氣滯咳嗽	喉痛骨寒咳嗽	少年發熱咳嗽	肺熱痰火咳嗽	傷風感冒咳嗽	日夜連聲咳嗽	男女老年咳嗽	肺癆肺痿咳嗽	咯血內傷咳嗽	吳積滯咳嗽
----------	-------------------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	-------

售代有均店商房藥華各

注意提防假药

之功此固屬播皆知口碑載道無庸贅述惟近來市僧奸商每運來偽藥假冒影射從中漁利害人眼世長鑒天良本主人有鑒於此特托星加坡松柏街門牌七號衛安公司為南洋全權總代理發行以利驅僑胞購用各埠商號如欲就近採辦真正朱中興救時普濟水者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

張白濟水

● 廣告商標

今粵省糧局總辦內渡與國大號所出之寶籙糯米已馳名遠近現
又明中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係初五此米名穀裝成細粒
而圓勻色澤又極潔潤而且香甘適口同一米而此名所製之飯
則庄爲獨多是以人皆樂購用之銷路最廣此米米功向來由十八
興祥和一家經理并無分託他人茲更精微求善益遠眞認別期無以



有以上各等情形本棧定當從寬酌量諸君子得知其作偽所在前來
稟明年月亦必不吝重酬合併聲明各宜目擊特此預告
遷京橋路臨興棧火壘駐叻代表王書國謹啟
民國四年舊曆廿九日

敬告患癰君

羅士露醫生所製之白色藥水爲世
界無上之効力舉凡遠年惡瘡與及
金錢牛皮對門坐馬干濕等癬均藥
補患除久已馳名願患癬者即購
而搽之不出一星期皮光肉滑矣

價目 每罇三角 每打三元

總售處南洋各埠會豐商店

喂！諸君想

最速實用之南洋埠名乎？

10

英漢對照之兩洋埠名

五言古詩

南洋埠名

吉靈街總匯新報
大馬路先施公司
庇能

桂蘭街口德香棧 板城

Singapore
十一號 總發行所

石叻水車路三十一號
SINGAPORE
總發行人譚傑夫啟

防。謹。
症喉及病肺

肺爲清金畏火者也春木發生從後換火上升清金被剋而咳嗽哮喘之症作焉今春更有險症發見寒勝不常木火升發之機轉被遏抑鬱之愈甚發之愈烈而呼吸器受病愈危據近時中西醫士調查報告患喉痧喉痺及肺腎炎肋膜炎等症十中僅救二三殊爲危險急須先事預防使呼吸器不受侵害本藥房助肺呼吸香膠爲清金保肺唯一之要藥能使呼吸器作用異常發盛鬱者能達熱者能清內部既肅外邪自無由而入不特生津止咳化痰定喘已也衛生者幸能自勉焉另備預防喉症福民片喉症去瘀散口藥水皆臨時所宜預備本藥房爲注重衛生起見非圖漁利曉者鑒之

助肺呼吸香膠
喉症嗽口水
大洲藥房
上海四馬路五洲大藥房

自來血治面色黃瘦頭暈耳鳴的聖藥

大瓶一元 每打廿元
小瓶一元 每打十二元



南洋總代理 石叻 庇能 怡保

腰骨疼痛	手足酸軟
身體虛弱	氣虛血少
面黃肌瘦	眼目暈花
病後失調	童孩凌弱
老人血衰	壯年勞傷
勞心過度	婦女經痛
酒風脚痛	腎虧耳鳴
諸虛百損	內傷吐血
已上諸症之人不可不服自	
來血因其功效有反弱爲強	
之能乏故也	

金豐商店

匯票行情一覽表

匯香港	銀行掛牌百圓銀行出貼	二角五分
匯汕頭	兌現(兌)百圓貼銀行	十
匯廈門	銀行掛牌百圓銀行出貼	一角五分
匯福州	銀行掛牌百圓銀行出貼	二角五分
匯安南	銀行掛牌百圓銀行出貼	二角五分
匯上海	銀行掛牌百圓銀行出貼	七角五分
匯日本	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯呂宋	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯暹羅	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯仰光	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯高浪	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯紐約	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯雪梨	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯吉打	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯檳城	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯泗水	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯三吧	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯倫敦	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯金幣	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯花金	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯銀幣	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓
匯土幣	銀行掛牌百圓銀行出貼	一百九十九圓

甘蜜	一號	廿
食甘蜜	二號	無
食甘蜜	三號	無
食甘蜜	四號	無
食甘蜜	五號	無
食甘蜜	六號	無
食甘蜜	七號	無
食甘蜜	八號	無
食甘蜜	九號	無
食甘蜜	十號	無
食甘蜜	十一號	無
食甘蜜	十二號	無
食甘蜜	十三號	無
食甘蜜	十四號	無
食甘蜜	十五號	無
食甘蜜	十六號	無
食甘蜜	十七號	無
食甘蜜	十八號	無
食甘蜜	十九號	無
食甘蜜	二十號	無

仰光	六角五分
萬隆	六角五分
海峽	六角五分
三巴	六角五分
井里	六角五分
勿里	六角五分
加里	六角五分
巨港	六角五分
占碑	六角五分
棉蘭	六角五分
泗水	六角五分
三寶	六角五分
萬隆	六角五分
海峽	六角五分
三巴	六角五分
井里	六角五分
勿里	六角五分
加里	六角五分
巨港	六角五分
占碑	六角五分
棉蘭	六角五分
泗水	六角五分
三寶	六角五分

輪船出口

船名	往	開	代理
三巴	往三巴	上午八點	和豐公司
井里	往井里	上午九點	和豐公司
勿里	往勿里	上午十點	和豐公司
加里	往加里	上午十一點	和豐公司
巨港	往巨港	下午一點	和豐公司
占碑	往占碑	下午二點	和豐公司
棉蘭	往棉蘭	下午三點	和豐公司
泗水	往泗水	下午四點	和豐公司
三寶	往三寶	下午五點	和豐公司
萬隆	往萬隆	下午六點	和豐公司
海峽	往海峽	下午七點	和豐公司
三巴	往三巴	下午八點	和豐公司
井里	往井里	下午九點	和豐公司
勿里	往勿里	下午十點	和豐公司
加里	往加里	下午十一點	和豐公司
巨港	往巨港	下午十二點	和豐公司
占碑	往占碑	下午一點	和豐公司
棉蘭	往棉蘭	下午二點	和豐公司
泗水	往泗水	下午三點	和豐公司
三寶	往三寶	下午四點	和豐公司
萬隆	往萬隆	下午五點	和豐公司
海峽	往海峽	下午六點	和豐公司
三巴	往三巴	下午七點	和豐公司

輪船入口

船名	由	到	代理
三巴	由三巴	上午八點	和豐公司
井里	由井里	上午九點	和豐公司
勿里	由勿里	上午十點	和豐公司
加里	由加里	上午十一點	和豐公司
巨港	由巨港	下午一點	和豐公司
占碑	由占碑	下午二點	和豐公司
棉蘭	由棉蘭	下午三點	和豐公司
泗水	由泗水	下午四點	和豐公司
三寶	由三寶	下午五點	和豐公司
萬隆	由萬隆	下午六點	和豐公司
海峽	由海峽	下午七點	和豐公司
三巴	由三巴	下午八點	和豐公司
井里	由井里	下午九點	和豐公司
勿里	由勿里	下午十點	和豐公司
加里	由加里	下午十一點	和豐公司
巨港	由巨港	下午十二點	和豐公司
占碑	由占碑	下午一點	和豐公司
棉蘭	由棉蘭	下午二點	和豐公司
泗水	由泗水	下午三點	和豐公司
三寶	由三寶	下午四點	和豐公司
萬隆	由萬隆	下午五點	和豐公司
海峽	由海峽	下午六點	和豐公司
三巴	由三巴	下午七點	和豐公司

（每本沽銀一元（外埠加郵費二角半））
本館再版群各埠良友贊助之力內容比前
豐富者查比前時確凡戰後即亞新立國名
世界各國通都大邑我與各省名城巨鎮通
商口岸及其立約年份閩粵兩省設
有郵局地方南洋羣島英荷各屬擇
星加坡
暹羅
甲香港上海街名無不備載誠商
通之計也如蒙光顧請至下列
檳城朱實蘭 棉蘭朱有蘭
七州府各火車頭順利書局

汕頭公安局訓令二則（稽查奸究）公安局昨訓令各區署長文云。爲令遵事。現奉潮梅粵軍總指揮部令開。汕市爲我軍後方要地。現當軍事時期。自應嚴爲稽查。以免奸究混跡。仰該局長率飭水陸警察。會同憲兵。對於輪船旅店娼寮。所有往來客。務宜認真盤查。以免疏虞。除分令憲兵連長知照外。仰即查照辦理。切切。此令。等因奉此。除分行外。合行令仰該署長即便遵照辦理。毋違切切。此令。兼局長吳懋松。

紙拿逃警）汕頭公安局訓令各區署長文云。爲令遵事。案據得第二區署長陳士釗呈報。乙班警察楊大標。保警尉教練所第四期警生畢業。服務未久。胆敢於一月廿一日潛逃無踪。緝追未獲。請予協緝。當經指令按保勒追。旋據復稱。保店彩璋號業已倒閉。無從勒追等情前來據此。查逃警楊標。在逃未獲。保店彩璋號又已倒閉。無從勒追。自應准予通緝。除咨照原籍地方官緝追及分令外。合行通令仰各區隊所長遵照。一體協緝務獲。解案究辦。以肅逃風。切切此令。兼局長吳懋松。

黃祥華案之餘波 省報云。黃祥華一案。自將馮麥兩犯槍決後。社會人士咸爲稱快。但查黃奕南於被擄時。曾被楊族長逼立千餘字之字據。措詞如何。尙不可知。頃伊子黃伯臣以此事關係甚大。深恐貽患將來。致蒙不白之冤。故特分呈當道。請將此項字據取消。以安良善云。

此粉乃歐西各國男女及小兒日用必需之品凡有醫士考驗許為最合衛生之粉粉如有熱癩多生皮膚痕癢等患搽之無不全愈且此粉幼滑而爽能令肌肉生涼潔體留香請為試之

每盒連球五角

雙妹牌超等爽身粉

爽身粉之製用為男婦孩提日用所必需其粉幼潔滑凡以紫蘭花香料配以皮膚藥物凡有火癩熱癩等患搽之即愈若用以塗面滯身尤為清爽日用要品豈可小哉

每瓶價銀九毫

廣生



則穢氣口除如牙患亦從此銷滅矣
每罇毫半

雙妹 超等牙膏

此超等牙膏乃含牙粉牙水及殺牙虫之品而故擅去牙積清除牙患若常用之則有固根潔齒之功保無枯脫衰落／虞且入口清香可去口氣謂予不信請為試之

大號三毫半 小一毫半

雙妹 潔白臭水

大五毫 中三毫 小二毫

行有限公司啓

Sole Agents William Jacks & Co

八 引
卦 人
丹 · 鼓

▲擲與歌臺照鏡人

方法 方才研究出一種佳品 就是永安堂的虎標八卦丹 遇出臺唱曲 就先八卦丹吟在口中 於是覺得口中生津 隨聲歌唱 毫無阻滯 看戲的人 總說他學問進步 不知他另得一種秘訣 奉勸各大舞臺 優界諸君 果欲造峰舒極 請先試用虎標八卦丹罷

寶
叻
仰光永安堂主人胡文虎謹啟

廣東新聞四

▲例前清民道官兵之可憐 饒平縣屬隆都北洋鄉。於本月二號。鄉團遊神賽戲。初開姓長二兩房。因爭先後。致起打架。該區警察分所長許少。即率警詣鄉。即將潘某等三人帶所拘留。嗣該鄉房老。見係小故。彼此聽人勸解。均願和好。還許所長辦理了結。殊事被縣署查覓。竟於五號派出隊兵卅餘名詣鄉。名曰查辦。隊兵抵鄉後。宰雞刺豬。騷擾難堪。除每日供給伙食數十元外。且索伏馬罰款數千元。計連日被拿禁者六七人。封殷戶十餘家。聞其中之潘某甲一家報効四百元。始得先行拆封。又有潘某乙。係汕頭福音學校學生。亦指為兇匪。被拘押辦。現在該鄉民四散奔走。無家可歸。狀至可憐云。又一訪函云。縣屬隆都北洋鄉。因遊神打架。致被縣署派隊詣鄉拿人封屋勒款。現聞清鄉隊亦於前天派兵四十餘名。到鄉查辦。該鄉又必多一番破費。噫。小題大做。鄉民其何以堪。

▲行旅戒途之潮州市 廣州市連日因軍事緊急。各部軍隊。紛紛出發。遂於市面大舉拉夫。即省中某通訊社訪稿。亦大書特書。言外已不直各軍所為。查數日來西濠口地方。本為市內最繁盛地點。而在此拉夫。異常猖獗。幾無日不有發現。昨日傍晚時候。適廣三鐵路駁輪。滿載西南佛山搭客抵步。方船未泊岸時。客遙望岸上。得見軍隊與過客門作一團。驚悉係拉夫舉動。多已慄慄危懼。乃抵岸後有某甲狀類商人。手携布袋。裏欺約百金之數。毅然登陸。即被軍隊拿住。強牽其行。某甲至是。輕財重命。即將手上款項。贈與該軍。始蒙其釋手而脫。某甲惶失色。乃跑回駁輪內。原輪而返佛山。餘客觀此。鑒於某甲覆轍。自問無款以持贈軍隊。俱不敢登岸。一併原船搭車分返西南佛山。以為保全性命。但有因資斧用罄。無以支給搭車脚。幸同行中多能推義濟急。彼此挪移。各始能返其所在地。惟查各軍何以類在西濠口拉夫。遺害於省佛來往客商。緣廣三鐵路。純為漢軍第三軍給養專利品。日中收入甚豐。各軍羨其優美。是以每次拉夫。任意攬鬼。以妨害其專利云。

陸軍部軍醫長 醫學士張修爵鑒定
第一總牌
精神丸
看看實驗的

保怡能

石叻會豐商店

總發行

木牌良藥

總統精神丸

艾羅補腦汁

艾羅療肺藥

止咳杏仁露

艾羅眼藥水

艾羅解血毒

上海中法藥房披露

本藥房製造各種良藥委託石叻庇能怡保會豐商店爲南洋總批發加荷各寶號照顧請就近向該商店採辦價值定當從廉

精神鏡 又名還魂保壽法



楊耀宗 良藥 著

石叻大馬路

每樽骨痛水
燭珠珀膏
生肌埋口散
防不憂丸
強固本丸
外科除毒水
立白毒丸
八寶搜毒丸
心痛肚痛散

(爺羅比士)之卑路基
酒尼士威治葛士

此酒僅用最純潔及優美之物料釀造（士比羅爺）乃市面上最佳之威士忌酒諸君如購買威士忌酒則向賣者索取（士比羅爺）而必要得之（士比羅爺）并無含有能損害汝之健康之物但有美味且歷年已久誠完全純潔之威士忌酒也

理代一唯
司公限有利直牙

Sole Agents
Guthrie & Co Ltp
Incorporated in S. S.

香港
瑞昌西藥行
老牌經驗良藥

價目	價目
每瓶一元正	每瓶二元五角
每打十元正	每打二十五元



此丸專治婦女一切經水不調或前或後或多或少或痛或閉或崩或帶或產後諸症服之立見奇效

此丸專治婦女一切經水不調或前或後或多或少或痛或閉或崩或帶或產後諸症服之立見奇效

此丸專治婦女一切經水不調或前或後或多或少或痛或閉或崩或帶或產後諸症服之立見奇效

鵝膽極品膏丸天下馳名最大功力收效神速強體之
 良劑爲各界人士稱許偉效彰彰凡有先天不足後天失調
 以致真氣日衰精神日竭百病叢生有種種之藥品亦不能
 收其實效也本醫生有鑒乎此願將生平獨得之秘方加以
 研究務使氣味純和功力強大雖身體最虛最危最衰之
 不能生育者試驗此鵝膽極品膏丸一樽照法服用可保
 精神強壯康健異常并可得意男之慶靈驗無雙願世之無
 子者試服之即知此丸爲宜男聖藥效力神速此丸每次二
 小粒計重不過數釐每日三次統計不過一二分與別項大
 不相同眞靈丹寶藥也各埠大藥房大商店均有代售每打
 廿五元每瓶二元五角

此丸功用不論孕婦婦室女靜女一切婦人有月事各病
 者皆可放心吞服服法祈於經期約五六日每早晚各吞服一
 次每次吞一粒用清茶鹽水送下俱合不必嚼爛不可間歇
 不用戒口服後胸內覺有些轉疼痛乃新氣運行去瘀生新
 耳聾或疑慮如法吞服則下月經期必有準繩身體健康精
 神暢適眞女科中護身之寶屢試屢驗之良藥也

一血海枯槁此丸可治一經血逆行不循常道此丸可治一
 經水紫黑此丸可治一經水淡紅此丸可治一經水黃如米
 泔此丸可治一經水寒凝成塊此丸可治一經水熱結成塊
 此丸可治一經前經後及經行時腹內脹痛此丸可治一氣
 虛血少或痛或熱此丸可治一白帶赤帶白淫血崩此丸可
 治一經來時潰瘍痛利此丸可治一經水或多或少或早或
 遲此丸可治一似孕非孕沾寒沾冷時常酸愛(口旁)腐
 此丸可治一子宮發炎或子宮虛冷此丸可治一座後蓄瘀
 熱入血室此丸可治一胎動不安非有腰痛五月以前此丸
 可治

應咳有



肺爲司氣之官上連氣管下通心肝爲一身命脈之原呼吸出入之主要萬不能稍有損害而肺性亦最嬌嫩稍燥則見乾熱咳嗽稍寒則凝停氣湧偶或感冒山嵐之瘴氣寒暑不正之邪氣即現症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成爲老疾日夜不能停聲於是氣不下行肺金日虛久且變爲勞損肺癰瘵失血破金面色青黃陰虛潮熱萬病叢生莫能名狀也蓋肺病總由肺膜損壞而生此葯考訂精密確能與肺脾腎質相宜已傷者服此葯立即復元未傷者服此葯水無傷損誠肺葯中最精最美者也願諸君留意焉

價目 每罐陸毫 每打陸元



福建新聞

八閩兩軍中要訊 永春函 記者昨經大馬路赴城內 見軍中有匆忙景象 縣署派差下○派蒞草 聞吳與臧部將來 數約千名 爲之辦差也 緣當局近據探報 張員將到大田 故永德形勢驟現緊張 日德化土軍如林清龍徐飛龍等 素近張氏 懼其響應 又永春土軍王慶忠 隨陳國輝攻閩內 張如果來 彼必響應之 竟爲是虛聲而驚 臧置慮也 最近聞徐飛龍部守湖洋某運長 挾吳威之槍械 走山陬 將待張氏之來 吳(威) 尤(賜福) 竟爲之大起恐怖焉 吳威始在仙遊都處省周勢力下 此次駐仙遊側陲旅 而趨北入 視吳爲眼中釘 吳之來永 如虎出柙 可得自由 方謂可從此揚眉 一呼空氣 惟高義近與吳大決火併於南安 偷省軍助吳 高不幸而敗北 勢將退據永春 則吳又無立脚地矣 故吳近對高吳之爭 及張貞有赴上游之耗 均爲之惴惴不安也

又本埠訊 張幹之最近計畫 擬轉趨上游 與盧興邦合 因楊學良不願兼漳平固有之地盤 爲之停頓 聞近陳國輝與某方暗約(或云高義或云吳大洪)將活屬有所活動 乃將軍隊開向德化 楊學良亦撥一部分軍隊隨陳行云

漳浦○聞 克縣城進迫官溝後 聞已推黃廷經爲首領 將三路軍 背據親率襲東橋 報殺探乘 決先進兵圍擊 已令張團第四團全團克日進攻漳浦 日內當有一番激戰 又鼓浪嶼某營 昨得漳浦快報 謂○團已進擊官溝 張設部第五團某營 軍散退 有得已完全爲○團所佔領 所聞如是 但未證實 消息互歧 誌之待證 又南靖匪首鍾某 見漳浦民團之得手 據乘機響應 糾集○人 自稱福建民軍總指揮 兩日前進攻山城 以到向○民勒餉 引起反響 山城本有○團 物本中立 忽引兵來犯 ○團知其到處派餉 集隊禦之 四散埋伏 頗不計 揮軍直進 中伏 四散逃走 鍾被擒 解送漳州 警署易簡○團因舉民軍倒張(殺)之謀者 故屢有不利于張殺之舉動 並通電宣布張殺之罪狀 嗣因粵軍無意入閩 賴世瑛志在入贛 召易簡入贛 易遂督飲其聲援陳汀州入贛 龍巖由第三師李鳳翔派兵填防 聞易簡手汀州時 聞爲李鳳翔扣留 名爲請其結算龍巖公款 實前款爲張殺吐氣也

馬巷鄉團與張軍風潮解決後 事未可暫告結束 近以省軍又欲迫收第三期烟苗捐 番○團 對馬巷○團與省軍和解 本故不滿者 且當馬巷○團受北軍壓迫時 運石區爲援助起見 除將該處北軍收捐人員拘禁外 並抽調兵爲助 馬巷以之未受北軍重創 馬巷既既屈服 北軍將不忘情於運石 加以閩南○團因反對烟苗者 今張軍乃欲勒征收烟苗捐 故對張軍惡感益深 現運石○團已在籌備反抗中 聞北軍並欲捕○團之主要人物 追究三點會案 故昨(四日)馬巷○民逃匿者益衆 若大禍之迫於眉睫也

又觀覽民以聯名義來廈活動 概願烟明電張殺否認 覽民已返汕 據漳州消息 陳近又電張殺云 一悉張師長鑒 漳電悉 閩南各報稱傳 在所不免 昨經各報館聲明 藉息浮言矣 如有運動軍隊之人 仰即拿辦 以安地方 烟明 一所謂聯治軍者 至是殆難再活動矣

△鎮海人哭之苦況 當建國軍攻漳州甚急時 黃庭經由漳浦出海濱 佔據鎮海 旋由建國軍退却 黃復乘渡回漳浦 即派兵士連入鎮海駐守 嗣據該地煙苗捐局長某報告鎮民有與黃同謀者 張軍某連長 立率鎮民捕去十數人 列以通匪罪 拘留連部 黃軍之退也 ○民謠爲他調 ○民多謂黃軍必再入鎮 爲該處駐軍所聞 遂日日出軍入下○訪察 有言及此者 即以造謠勒詐○人 每到一○ 必索草鞋襪 每兵二元 故該處烟苗捐 係向張殺承包者 一聞黃軍到 即逃走一空 黃軍退出 陸續回局 近日復再催收第三期烟苗捐 由該處駐軍連長調派兵士隨同下○收第三期稅款 稅款全實之○長 爲○長多有實困艱者 其無產者 則謂其曾獲一二日之轉向也

案征收。○民以甫過年關，多囊空如洗，追催收嚴迫，不得不將煙膏六錢至七錢之多，現各○民以損過失，近訂每小銀一元，雙兌六錢半云。

(以○民鄉)

八兩官產處均將取消耶。新舊兩官產處，去年有一度極限之爭執，經紀本報，頃聞海軍當道，擬將吳榮辦理之官產處取消，惟尚未得證實，至於新官產處，程徵於前月二十日進省，昨某方面，函中有利弊尚多，殊難進行之語，由是觀之，新舊兩官產處，似有取消之趨勢矣。

▲春節後之商況。本埠各途商業，去年因受遼屬及馬巷戰事之影響，營業既極凋零，經濟因亦困窮，幸錢庄途以時事多艱，向各途商催迫款項未掠過急，故得維持，舊歷開春後，各途商意謂可自是日即亨通矣，詎乃有大謬不然者，日來各商店派員往內地催收去年之舊賬，內地商店，多辭以開春伊始，無款可交，厘商以是，經濟上乃其困乏，各貨遂無望振作，据最近調查，所有各途貨市情，無不現停滯狀況，而有一落千丈之象，商民莫不為之疾首蹙額云。

同年真好漢
一手能挽數十
斤笨錘 武藝
從何得來



甲乙兩童素不相識年紀約均被疥癩之諸中瘦而乙實一日甲童見乙手挽着一箇四十斤的柴條不費力心中駭異乃問於乙曰子之年齡與予相等何修而獲此母乃天生而然乎乙對曰否否子不知人之強弱肥瘦全賴人之脾胃以爲之主昔人所謂肥從口人緣人之氣血悉由水穀所化水穀之能化與乎調視人之脾胃能否消納予幼時父母知福建胡濟世的養脾散爲兒童調養脾胃之聖藥常使小弟服食此藥故得脾胃常旺百病不生病之而今凡有仕勞貧重不覺勞苦無非爲常服此藥之功甲童聞之嘆曰噫吾以爲我等幼年合該如是竟不知世有靈藥有益於我輩者如是豈非兒童第一功臣乎

外埠各代
大藥房均有
新嘉坡
永豐堂總經理

代售處	萬山	萬春	杏生堂	裕安堂
何長春	萬川棧	萬春堂	萬川和	
萬山堂	萬泰和	萬安和	杏和堂	

●福安水火保險公司叻局告白

册收存保證金二萬二千磅其餘在(香港)(上海)(暹羅)俱置有
餘載上海北京營口廣州石叻暹羅均有分間言用昭著在英政府并
本公司實備資本一百萬元有保人需水火險在香港即辦已
鉅款物業足做本公司資本充實之舉通融賠償妥速久為各埠
僑胞信仰茲設叻局在本坡玻璃後隔干那律門牌廿八號二樓如蒙
賜顧請到本局與司理人接洽無任歡迎

總局正主席陸露山 副主席雷蔭森
總監督鄧仲榮 總局司理余竹生
(Incorporated in HongKong.)
Fook On Assurance Co. Ltd. 25 South Canal Road,
石叻分局司理許佩金啟
民國元年二月廿一日

煙香他斯堅
物動引一有僅



The Secret of Success

YES, sir, Kennitas have been a great success from the day I first introduced them to the gentlemen who asked for "better cigarettes." That success is not entirely due to the moderate price, sir, it is principally due to the fact that the fine quality has never been sacrificed to make the price possible. The quality is always maintained at the highest point, sir. Prime, matured gold Virginia of rare and fragrant bouquet; skilful blending; careful making and packing, these have combined to make Kennitas "as good as" the most famous cigarettes can be.

Kensitas

Cigarettes

STANDARD SIZE VIRGINIA

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD.,
INCORPORATED IN THE U.S.
SINGAPORE PENANG IPOH KUALA LUMPUR.

每罐五十枝庄零沽七角半

惟一代理星洲底 能怡保吉隆坡

轉登堡 拉沙露父子有限公司啟

我的清道夫你忘記買給我



幾幾
是也其功力能潤腸微利平肝絕無壯腹絞痛不舒之虞
日對於男子服用功力亦相同也安徽滁縣東後街郭增
中先生來函云鄙人岳母體質素弱但遇事精明操家事
悉躬自爲之勞瘁過甚致患便秘症甚爲痛苦自服用清
導丸後此體頓失日飲食亦覺見增加此功莫非清導之
助也 紅色清導丸專治 大便秘結 肝火上升 膽
汁不調 疾病頭痛 皮膚瘡癩 口氣穢濁等症且免
痔瘡痛苦凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至
星加坡葛興街韋廉士醫生藥局原班郵奉清導丸一瓶

PINKETTES

人生最得意事

子 女 強 健 人 生 樂 事 君 欲 子 女 終 年 安 樂 乎 請 速 服 司 各
脫 乳 白 鰵 魚 肝 油
司 各 脫 鰵 魚 肝 油 爲 補 身 之 品 可 以 強 壯 四 肢 增 加 丰 采 請 即 爲 令
即 購 服 之 購 時 認 明 包 上 漁 夫 負 魚 商 標 爲 要



售出房藥大各

新加坡莫娘有限公司唯一代理